



MINISTERIO DE JUSTICIA

Decretos

DECRETO NUMERO 2820 DE 1974
(diciembre 20)

por el cual se otorgan iguales derechos y obligaciones a las mujeres y a los varones.

El Presidente de la República de Colombia, en uso de sus atribuciones legales y especialmente de las que le fueron conferidas por la Ley 20 de 1974,

DECRETA:

Artículo 1º El artículo 62 del Código Civil quedará así: Las personas incapaces de celebrar negocios serán representadas:

1º Por los padres, quienes ejercerán conjuntamente la patria potestad sobre sus hijos menores de 21 años.

Si falta uno de los padres, la representación legal será ejercida por el otro.

2º Por el tutor o curador que ejerciere la guarda sobre menores de 21 años no sometidos a patria potestad y sobre los dementes, disipadores y sordomudos que no pudieren darse a entender por escrito.

Artículo 2º El artículo 116 del Código Civil quedará así: Las personas mayores de 18 años pueden contraer matrimonio libremente.

Artículo 3º El artículo 119 del Código Civil quedará así: Se entenderá faltar asimismo aquel de los padres que haya sido privado de la patria potestad.

Artículo 4º Para efecto de los dos primeros ordinales del artículo 154 del Código Civil, las relaciones sexuales extramatrimoniales de cualquiera de los cónyuges serán causa de divorcio.

Artículo 5º El artículo 169 del Código Civil quedará así: La persona que teniendo hijos de precedente matrimonio bajo su patria potestad, o bajo su tutela o curatela, quisiere volver a casarse, deberá proceder al inventario solemne de los bienes que esté administrando.

Para la confección de este inventario se dará a dichos hijos un curador especial.

Artículo 6º El artículo 170 del Código Civil quedará así: Habrá lugar al nombramiento de curador aunque los hijos no tengan bienes propios de ninguna clase en poder del padre o de la madre. Cuando así fuere, deberá el curador especial testificarlo.

Artículo 7º El artículo 171 del Código Civil quedará así: El juez se abstendrá de autorizar el matrimonio hasta cuando la persona que pretenda contraer nuevas nupcias le presente copia auténtica de la providencia por la cual se designó curador a los hijos, del auto que le discernió el cargo y del inventario de los bienes de los menores. No se requerirá de lo anterior si se prueba sumariamente que dicha persona no tiene hijos de precedente matrimonio, o que éstos son capaces.

La violación de lo dispuesto en este artículo ocasionará la pérdida del usufructo legal de los bienes de los hijos y multa de \$ 10.000,00 al funcionario. Dicha multa se decretará a petición de cualquier persona, del Ministerio Público, del Defensor de Menores o de la Familia, con destino al Instituto Colombiano de Bienestar Familiar.

Artículo 8º El artículo 172 del Código Civil quedará así: La persona que hubiere administrado con culpa grave o dolo los bienes del hijo, perderá el usufructo legal y el derecho a sucederle como legitimario o como heredero abintestado.

Artículo 9º El artículo 176 del Código Civil quedará así: Los cónyuges están obligados a guardarse fe, a socorrerse y ayudarse mutuamente en todas las circunstancias de la vida.

Artículo 10. El artículo 177 del Código Civil quedará así: El marido y la mujer tienen conjuntamente la dirección del hogar. Dicha dirección estará a cargo de uno de los cónyuges cuando el otro no la pueda ejercer o falte. En caso de desacuerdo se recurrirá al juez o al funcionario que la ley designe.

Artículo 11. El artículo 178 del Código Civil quedará así: Salvo causa justificada, los cónyuges tienen la obligación de vivir juntos y cada uno de ellos tiene derecho a ser recibido en la casa del otro.

Artículo 12. El artículo 179 del Código Civil quedará así: El marido y la mujer fijarán la residencia del hogar. En caso de ausencia, incapacidad o privación de la libertad de uno de ellos, la fijará el otro. Si hubiere desacuerdo corresponderá al juez fijar la residencia teniendo en cuenta el interés de la familia.

Los cónyuges deberán subvenir a las ordinarias necesidades domésticas, en proporción a sus facultades.

Artículo 13. El artículo 180 del Código Civil quedará así: Por el hecho del matrimonio se contrae sociedad de bienes entre los cónyuges, según las reglas del título 22, Libro IV, del Código Civil.

Los que se hayan casado en país extranjero y se domicilien en Colombia, se presumirán separados de bienes, a menos que de conformidad a las leyes bajo cuyo imperio se casaren se hallen sometidos a un régimen patrimonial diferente.

Artículo 14. El artículo 198 del Código Civil quedará así: Ninguno de los cónyuges podrá renunciar en las capitulaciones matrimoniales la facultad de pedir separación de bienes.

Artículo 15. El artículo 199 del Código Civil quedará así: Para que el cónyuge menor pueda pedir la separación de bienes, debe designarse un curador especial.

Artículo 16. El artículo 203 del Código Civil quedará así: Ejecutoriada la sentencia que decreta la separación de bienes, ninguno de los cónyuges tendrá desde entonces parte alguna en los gananciales que resulten de la administración del otro.

Artículo 17. El artículo 226 del Código Civil quedará así: El marido podrá, a consecuencia de la denuncia a que se refiere el artículo 225 o aun sin ella, exigir, por conducto del juez, que la mujer se someta a exámenes competentes de médicos a fin de verificar el estado de embarazo. En caso de que la mujer se niegue a la práctica de dichos exámenes, se presumirá la inexistencia del embarazo.

No pudiendo ser hecha al marido la mencionada denuncia, podrá hacerse a cualquiera de sus consanguíneos dentro del 4º grado, mayores de 21 años, prefiriendo los ascendientes legítimos. A falta de tales consanguíneos la denuncia se hará al juez de la familia o al civil municipal del lugar.

Si la mujer hiciere la denuncia después de expirados los 30 días, pero antes del parto, valdrá siempre que el juez considere que la demora ha tenido causa justificada.

Artículo 18. El artículo 250 del Código Civil quedará así: Los hijos deben respeto y obediencia a sus padres.

Artículo 19. El inciso segundo del artículo 257 del Código Civil quedará así:

Si el marido y la mujer vivieren bajo estado de separación de bienes, deben contribuir a dichos gastos en proporción a sus facultades.

Artículo 20. El artículo 261 del Código Civil quedará así: Si el hijo menor de edad, ausente de la casa de sus padres, se halla en urgente necesidad en que no pueda ser asistido por éstos, se presumirá la autorización de los mismos para las suministros que se le hagan por cualquier persona en razón de alimentos, habida consideración a la capacidad económica de aquéllos.

El que haga las suministros deberá dar noticia de ellas a la persona bajo cuyo cuidado esté el menor lo más pronto que fuere posible. Toda omisión voluntaria en este punto, hará cesar las responsabilidades de los padres.

Lo dicho en los incisos precedentes, se extiende, en su caso, a la persona a quien, por muerte o inhabilidad de los padres, toque la sustentación del hijo.

Artículo 21. El artículo 262 del Código Civil quedará así: Los padres o la persona encargada del cuidado personal de los hijos, tendrán la facultad de vigilar su conducta, corregirlos y sancionarlos moderadamente.

Artículo 22. El artículo 263 del Código Civil quedará así: Los derechos conferidos a los padres en el artículo precedente se extenderán en ausencia, inhabilidad o muerte de uno de ellos, al otro, y de ambos a quien corresponde el cuidado personal del hijo menor no habilitado de edad.

Artículo 23. El artículo 264 del Código Civil quedará así: Los padres, de común acuerdo, dirigirán la educación de sus hijos menores del modo que crean más conveniente para éstos.

Los cónyuges deben colaborar conjuntamente en la formación moral e intelectual de los hijos, en su crianza, sustentación y establecimiento.

Artículo 24. El inciso 2º del artículo 288 del Código Civil quedará así:

Corresponde a los padres, conjuntamente, el ejercicio de la patria potestad sobre sus hijos legítimos. A falta de uno de los padres, la ejercerá el otro.

Artículo 25. El artículo 289 del Código Civil quedará así: La legitimación da a los legitimantes la patria potestad sobre el menor de 21 años no habilitado de edad y pone fin a la guarda en que se hallare.

Artículo 26. El artículo 291 del Código Civil quedará así: El padre y la madre gozan por iguales partes del usufructo de todos los bienes del hijo de familia, exceptuados:

1º El de los bienes adquiridos por el hijo como fruto de su trabajo o industria, los cuales forman su peculio profesional o industrial.

2º El de los bienes adquiridos por el hijo a título de donación, herencia o legado, cuando el donante o testador haya dispuesto expresamente que el usufructo de tales bienes corresponda al hijo y no a los padres; si solo uno de los padres fuere excluido, corresponderá el usufructo al otro.

3º El de las herencias y legados que hayan pasado al hijo por indignidad o desheredamiento de uno de sus padres, caso en el cual corresponderá exclusivamente al otro.

Los bienes sobre los cuales los titulares de la patria potestad tienen el usufructo legal, forman el peculio adventicio ordinario del hijo; aquellos sobre los cuales ninguno de los padres tiene el usufructo, forman el peculio adventicio extraordinario.

Artículo 27. El artículo 292 del Código Civil quedará así: Los padres gozan del usufructo legal hasta la emancipación del hijo.

Artículo 28. El artículo 293 del Código Civil quedará así: Los padres no son obligados a prestar caución en razón de su usufructo legal.

Artículo 29. El artículo 295 del Código Civil quedará así: Los padres administran los bienes del hijo sobre los cuales la ley les concede el usufructo. Carecen conjunta o separadamente de esta administración respecto de los bienes donados, heredados o legados bajo esta condición.

Artículo 30. El artículo 296 del Código Civil quedará así: La condición de no administrar el padre o la madre o ambos, impuesta por el donante o testador, no les priva del usufructo, ni la que los priva del usufructo les quita la administración, a menos de expresarse lo uno y lo otro por el donante o testador.

Artículo 31. El artículo 297 del Código Civil quedará así: Los padres que como tales administren bienes del hijo no son obligados a hacer inventario solemne de ellos, mientras no pasaren a otras nupcias; pero a falta de tal inventario, deberán llevar una descripción circunstanciada de dichos bienes desde que comience la administración.

Artículo 32. El artículo 298 del Código Civil quedará así: Los administradores de los bienes del hijo son responsables por toda disminución o deterioro que se deba a culpa aun leve o dolo.

La responsabilidad para con el hijo se extiende a la propiedad y a los frutos en los bienes en que tienen la administración pero no el usufructo, y se limita a la propiedad en los bienes de que son usufructuarios.

Artículo 33. El artículo 299 del Código Civil quedará así: Tanto la administración como el usufructo cesan cuando se extingue la patria potestad y cuando por sentencia judicial se declare a los padres que la ejercen responsables de dolo o culpa grave en el desempeño de la primera.

Se presume culpa cuando se disminuyen considerablemente los bienes o se aumenta el pasivo sin causa justificada.

Artículo 34. El artículo 300 del Código Civil quedará así: No teniendo los padres la administración de todo o parte del peculio adventicio ordinario o extraordinario, se dará al hijo un curador para esta administración.

Pero quitada a los padres la administración de aquellos bienes del hijo en que la ley les da el usufructo, no dejarán por esto de tener derecho a los frutos líquidos, deducidos los gastos de administración. Cuando quienes ejercen la patria potestad no tengan la administración de todo o parte del peculio adventicio ordinario o extraordinario, se dará al hijo un curador para esa administración.

Artículo 35. El artículo 301 del Código Civil quedará así: En el caso del artículo precedente, los negocios del hijo de familia no autorizados por quien ejerce la patria potestad o por el curador adjunto, le obligarán exclusivamente en su peculio profesional o industrial.

Pero no podrá tomar dinero a interés, ni comprar al fiado (excepto en el giro ordinario de dicho peculio), sin autorización escrita de los padres. Y si lo hiciere no será obligado por estos contratos, sino hasta concurrencia del beneficio que haya reportado de ellos.

Artículo 36. El artículo 302 del Código Civil quedará así: Los actos o contratos que el hijo de familia celebre fuera de su peculio profesional o industrial y que sean autorizados o ratificados por quien ejerce la patria potestad, obligan directamente a quien dio la autorización y subsidiariamente al hijo hasta la concurrencia del beneficio que éste hubiere reportado de dichos negocios.

Artículo 37. El artículo 304 del Código Civil quedará así: No podrán los padres hacer donación de ninguna parte de los bienes del hijo, ni darlos en arriendo por largo tiempo, ni aceptar o repudiar una herencia diferida al hijo, sino en la forma y con las limitaciones impuestas a los tutores y curadores.

Artículo 38. El artículo 305 del Código Civil quedará así: Siempre que el hijo tenga que litigar contra quien ejerce la patria potestad, se le dará un curador para la litis y el cual será preferentemente un abogado defensor de familia cuando exista en el respectivo Municipio, y si obrare como actor será necesaria la autorización del juez.

Artículo 39. El artículo 306 del Código Civil quedará así: La representación judicial del hijo corresponde a cualquiera de los padres.

El hijo de familia solo puede comparecer en juicio como actor, autorizado o representado por uno de sus padres. Si ambos niegan su consentimiento al hijo o si están inhabilitados para prestarlo o si autorizan sin representarlo, se aplicarán las normas del Código de Procedimiento Civil para la designación de curador ad litem.

En las acciones civiles contra el hijo de familia deberá el actor dirigirse a cualquiera de sus padres, para que lo represente en la litis. Si ninguno pudiera representarlo, se aplicarán las normas del Código de Procedimiento Civil para la designación de curador ad litem.

Artículo 40. El artículo 307 del Código Civil quedará así: Los derechos de administración de los bienes, el usufructo legal y la representación extrajudicial del hijo de familia serán ejercidos conjuntamente por el padre y la madre. Lo anterior no obsta para que uno de los padres delegue por escrito al otro, total o parcialmente, dichas administración o representación.

Si uno de los padres falta, corresponderán los mencionados derechos al otro.

En los casos en que no hubiere acuerdo de los titulares de la patria potestad sobre el ejercicio de los derechos de que trata el inciso primero de este artículo o en el caso de que uno de ellos no estuviere de acuerdo en la forma como el otro lleve la representación judicial del hijo, se acudirán al juez o al funcionario que la ley designe para que dirima la controversia, de acuerdo con las normas procesales pertinentes.

Artículo 41. El artículo 308 del Código Civil quedará así: No será necesaria la intervención de los padres para pro-

ceder contra el hijo en caso de que exista contra él una acción penal; pero aquéllos serán obligados a suministrarle los auxilios que necesite para su defensa.

Artículo 42. El artículo 310 del Código Civil quedará así: La patria potestad se suspende con respecto a cualquiera de los padres por su prolongada demencia, por estar en entredicho de administrar sus propios bienes, por su larga ausencia y por cualquiera de las causales contempladas en el artículo 315 si el otro padre continúa en ejercicio de aquélla.

Artículo 43. El artículo 313 del Código Civil quedará así: La emancipación voluntaria se efectúa por instrumento público, en que los padres declaran emancipar al hijo adulto y éste consiente en ello. No valdrá esta emancipación si no es autorizada por el juez con conocimiento de causa.

Artículo 44. El ordinal 1º del artículo 314 del Código Civil quedará así:

1º Por la muerte real o presunta de los padres.

Artículo 45. El artículo 315 del Código Civil quedará así: La emancipación judicial se efectúa, por decreto del juez, cuando los padres que ejerzan la patria potestad incurran en alguna de las siguientes causales:

1ª Por maltrato habitual del hijo, en término de poner en peligro su vida o de causarle grave daño.

2ª Por haber abandonado al hijo.

3ª Por depravación que los incapacite de ejercer la patria potestad.

4ª Por haber sido condenados a pena privativa de la libertad, superior a un año o más.

En los casos anteriores podrá el juez proceder a petición de cualquier consanguíneo del hijo, del abogado defensor de familia y aun de oficio.

Artículo 46. El artículo 340 del Código Civil quedará así: Quienes han cumplido diez y ocho años pueden ser habilitados de edad, mediante sentencia judicial, si un interés legítimo lo justifica.

Los varones o las mujeres casados que han cumplido diez y ocho años obtienen habilitación de edad por ministerio de la ley.

Artículo 47. El artículo 341 del Código Civil quedará así: No pueden obtener habilitación judicial de edad los menores de 18 años, aunque hayan sido emancipados.

Artículo 48. El artículo 434 del Código Civil quedará así: Se llaman curadores adjuntos los que se dan a los incapaces sometidos a patria potestad, tutela o curatela, para que ejerzan una administración separada.

Artículo 49. El artículo 448 del Código Civil quedará así: Cualquiera de los padres podrá ejercer los derechos que se otorgan en los artículos precedentes, siempre que el otro falte.

Artículo 50. El artículo 449 del Código Civil quedará así: Los padres de los hijos extramatrimoniales podrán ejercer los derechos concedidos por los artículos precedentes a los padres legítimos, si viven juntos. En caso contrario, ejercerá tales derechos aquel de los padres que tenga a su cuidado el hijo.

Artículo 51. El artículo 457 del Código Civil quedará así: Son llamados a la tutela o curaduría legítima:

1º El cónyuge, siempre que no esté divorciado ni separado de cuerpos o de bienes, por causa distinta al mutuo consentimiento.

2º El padre o la madre, y en su defecto los abuelos legítimos.

3º Los hijos legítimos o extramatrimoniales.

4º Los hermanos del pupilo y los hermanos de los ascendientes del pupilo.

Cuando existan varias personas en el mismo orden de prelación señalado en este artículo, el juez, oídos los parientes, elegirá entre ellas la que le pareciere más apta y podrá también, si lo estimare conveniente, elegir más de una y dividir entre ellas las funciones.

Artículo 52. El ordinal 1º del artículo 537 del Código Civil quedará así:

1º Al cónyuge no divorciado ni separado de cuerpo o de bienes por causa distinta al mutuo consentimiento.

Artículo 53. El artículo 546 del Código Civil quedará así: Cuando el hijo sufra de incapacidad mental grave permanentemente, deberán sus padres, o uno de ellos, promover el proceso de interdicción, un año antes de cumplir aquel la mayor edad, para que la curaduría produzca efectos a partir de ésta, y seguir cuidando del hijo aun después de designado curador.

Artículo 54. El ordinal 1º del artículo 550 del Código Civil quedará así:

1º A su cónyuge no divorciado ni separado de cuerpo o de bienes por causa distinta al mutuo consentimiento.

Artículo 55. El artículo 573 del Código Civil quedará así: Cuando exista cónyuge sobreviviente que ejerza la patria potestad, podrá el testador designar un curador para la administración de los bienes que le asigne al hijo con cargo a la cuarta de mejoras o a la de libre disposición.

Artículo 56. El artículo 582 del Código Civil quedará así: Los curadores adjuntos son independientes de los respectivos padres, cónyuges o guardadores. La responsabilidad subsidiaria que por el artículo 508 se impone a los tutores o curadores que no administran, se extiende a los respectivos padres, cónyuges o guardadores respecto de los curadores adjuntos.

Artículo 57. El artículo 1026 del Código Civil quedará así: Es indigno de suceder quien siendo mayor de edad no hubiere denunciado a la justicia, dentro del mes siguiente al día en que tuvo conocimiento del delito, el homicidio de su causante, a menos que se hubiere iniciado antes la investigación.

Esta causa de indignidad no podrá alegarse cuando el heredero o legatario sea cónyuge de la persona por cuya obra o consejo se ejecutó el homicidio, o ascendente o descendiente, o haya entre ellos vínculos de consanguinidad o afinidad hasta el segundo grado, inclusive, o de parentesco civil.

Artículo 58. El inciso cuarto del artículo 1027 del Código Civil quedará así:

La obligación no se extiende a los menores, ni en general a los que viven bajo tutela o curaduría.

Artículo 59. El numeral 13 del artículo 1068 del Código Civil quedará así:

13. El cónyuge del testador.

Artículo 60. El inciso tercero del artículo 1054 del Código Civil quedará así:

Son también incapaces los menores adultos que no han obtenido habilitación de edad y los disipadores que se hallen bajo interdicción. Pero la incapacidad de estas personas no es absoluta y sus actos pueden tener valor en ciertas circunstancias y bajo ciertos respectos determinados por las leyes.

Artículo 61. El artículo 1775 del Código Civil quedará así: Cualquiera de los cónyuges siempre que sea capaz, podrá renunciar a los gananciales que resulten a la disolución de la sociedad conyugal, sin perjuicio de terceros.

Artículo 62. El ordinal 2º del artículo 1796 del Código Civil quedará así:

2º De las deudas y obligaciones contraídas durante su existencia por el marido o la mujer, y que no fueren personales de aquél o ésta, como lo serían las que se contraerán por el establecimiento de los hijos de un matrimonio anterior.

La sociedad, por consiguiente, es obligada con la misma limitación, al gasto de toda fianza, hipoteca o prenda constituida por cualquiera de los cónyuges.

Artículo 63. El artículo 1800 del Código Civil quedará así: Las expensas ordinarias y extraordinarias de alimentos, establecimiento, matrimonio y gastos médicos de un descendiente común, se imputarán a los gananciales, a menos que se probare que el marido o la mujer han querido que se paguen de sus bienes propios.

Lo anterior se aplica al caso en que el descendiente común no tuviere bienes propios; pues teniéndolos, se imputarán las expensas extraordinarias a sus bienes en cuanto le hubieren sido efectivamente útiles; a menos que se probare que el marido o la mujer, o ambos de consuno, quisieron pagarlas de sus bienes propios.

Artículo 64. El artículo 1837 del Código Civil quedará así: Los cónyuges incapaces y sus herederos en el mismo caso, solo podrán renunciar a los gananciales con autorización judicial.

Lo dicho en los artículos 1833, 1840 y 1841 se aplicará tanto al marido como a la mujer.

Artículo 65. El inciso 2º del artículo 2347 del Código Civil quedará así:

Así, los padres son responsables solidariamente del hecho de los hijos menores que habiten en la misma casa.

Artículo 66. El artículo 2368 del Código Civil quedará así: No pueden ser fiadores de los incapaces de ejercer sus derechos.

Artículo 67. El artículo 2505 del Código Civil quedará así: La confesión del padre o de la madre, del tutor o curador fallidos, no habrá prueba por sí sola contra los acreedores.

Artículo 68. El ordinal 1º del artículo 2530 del Código Civil quedará así:

1º Los menores, los dementes, los sordomudos y quienes estén bajo patria potestad, tutela o curaduría.

Artículo 69. Mientras se determina el procedimiento para los asuntos que corresponderán a la jurisdicción de la familia, siempre que sea necesaria la intervención del juez para los fines previstos en esta Ley, se seguirá el procedimiento verbal regulado en los artículos 442 a 448 del Código de Procedimiento Civil.

Artículo 70. Deróganse los artículos 87, la frase "Y estando discordes prevalecerá en todo caso la voluntad del padre", del inciso 1º del artículo 117; 175, 227, 229, 231, 242, inciso 2º; 312 a 317, 439, 456, inciso 2º; 458, 539, 565, 566, 586, ordinal 10; 591, 599, 602, ordinal 5º; 1293, incisos 2º y 3º; 1330, 1331, 1379, inciso 2º; 1823, 1839, 2189, ordinal 8º; 2347, inciso 4º; 2502, ordinales 3º y 6º; 2530, penúltimo inciso, del Código Civil; artículo 13 de la Ley 45 de 1936; artículo 19 de la Ley 75 de 1968, inciso 22; artículos 3º y 4º de la Ley 95 de 1890; artículos 2º, 3º y 5º de la Ley 8ª de 1922; artículo 2º de la Ley 67 de 1930 y demás disposiciones contrarias a esta Ley.

Artículo 71. Este Decreto rige desde su promulgación.

Publíquese y cúmplase.

Dado en Bogotá, D. E., a 20 de diciembre de 1974.

ALFONSO LOPEZ MICHELSEN

El Ministro de Justicia, Alberto Santofimio Botero.

Contratos

CONTRATO NUMERO 615

celebrado entre el Gobierno Nacional y el Fondo Rotatorio del Ministerio de Justicia, para la impresión de tres (3) tomos de "Anales del Consejo de Estado".

Entre los suscritos, a saber: Jaime Castro, con cédula de ciudadanía número 1093302, expedida en Moniquirá, en su carácter de Ministro de Justicia, debidamente autorizado por los Decretos 1610 de 1960 y 576 de 1974, obrando en nombre y representación de la Nación y quien en el curso de este documento se llamará el Gobierno, por una parte, y por la otra, Germán París Aya, con cédula de ciudadanía número 154171 de Bogotá, quien obra en nombre y representación del Fondo Rotatorio del Ministerio de Justicia, en su calidad de Gerente, debidamente autorizado por los Decretos 1208 y 1742 de 1973, y por la Junta Directiva de dicho Fondo, según Acta número 38 de noviembre 15 de 1973, quien en adelante se denominará el Fondo, se ha celebrado el presente contrato que a continuación se especifica, previos los siguientes considerandos:

Primero. Que de conformidad con el numeral 13 del artículo 120 de la Constitución Nacional, corresponde al Presidente de la República, como suprema autoridad administrativa, celebrar los contratos para la prestación de servicios.

Segundo. Que en concordancia con los artículos 57 y 135 de la Constitución Nacional, los Decretos 1050 de 1968 y 576 de 1974, así como el Decreto 1208 de 1973, au-

torizan a los Ministros respectivos y al Fondo, la celebración de este contrato sin el requisito previo de la licitación pública.

Tercero. Que en el Presupuesto Nacional de la actual vigencia, figuran partidas para atender esta clase de contratos.

Cláusula primera. **Objeto del contrato.** El objeto del presente contrato es la impresión de tres (3) tomos de dos mil setecientos (2.700) ejemplares cada uno de "Anales del Consejo de Estado", a un valor unitario de cien pesos (\$ 100.00) moneda corriente, cada ejemplar, para un valor total de ochocientos diez mil pesos (\$ 810.000.00) moneda corriente, de acuerdo a las especificaciones señaladas en la cláusula siguiente.

Cláusula segunda. **Obligaciones por parte del Fondo.** El Fondo se obliga para con el Gobierno:

1) A imprimir directamente o por intermedio de editoriales con las cuales subcontrate, tres (3) tomos de dos mil setecientos (2.700) ejemplares cada uno de "Anales del Consejo de Estado", por un valor unitario de cien pesos (\$ 100.00) moneda corriente, cada ejemplar, distinguidos con los números que se le indiquen en los originales y de las siguientes características:

a) La edición de cada tomo será publicada en dos mil setecientos (2.700) ejemplares y a razón de cien pesos (\$ 100.00) cada ejemplar.

b) La edición se sujetará a un tamaño determinado que será cada ejemplar de diecisiete (17) por veinticuatro (24) centímetros.

c) El ejemplar debe tener hasta setecientas páginas.

d) Las páginas interiores del ejemplar serán en papel bond base 20.

e) La impresión de las páginas interiores, será a una tinta color negro.

f) La carátula será en cartulina tipo bristol a dos tintas.

2) Los materiales y la mano de obra serán por cuenta del Fondo; en consecuencia, el Fondo se compromete a suministrar a su costa los materiales y mano de obra; necesarios para el cumplimiento de este contrato.

3) A pagar las prestaciones sociales a que tenga derecho el personal que ocupe en los trabajos mencionados.

Cláusula tercera. **Término del contrato.** El término del contrato será de un (1) año, contado a partir del perfeccionamiento del mismo.

Cláusula cuarta. **Valor del contrato y fondos para atenderlo.** El valor del presente contrato es de ochocientos diez mil pesos (\$ 810.000.00) moneda corriente, cuyo pago se cubrirá con cargo al Capítulo 355, Artículo 3578 del Presupuesto de la actual vigencia. Teniendo en cuenta lo anterior, el Gobierno se obliga a pedir a la Contraloría General de la República que reserve con destino a este contrato la suma de ochocientos diez mil pesos (\$ 810.000.00) moneda corriente.

Cláusula quinta. **Forma de pago.** El Gobierno pagará al Fondo, una vez perfeccionado el contrato, la suma de ochocientos diez mil pesos (\$ 810.000.00) moneda corriente, equivalente al valor del mismo.

Cláusula sexta. **Sujeción del pago a las apropiaciones presupuestales.** El pago que el Gobierno se compromete a hacer al Fondo, en virtud de este documento, queda sujeto a la vigencia de las apropiaciones presupuestales correspondientes.

Cláusula séptima. **Cesión del contrato.** El Fondo no podrá ceder el presente contrato a persona alguna, natural o jurídica, nacional o extranjera, sin el consentimiento escrito del Gobierno, pudiendo éste reservarse las razones que tenga para negarla.

Cláusula octava. **Supervisión.** La supervisión del presente contrato será ejercida por el Jefe de la División de Rehabilitación de la Dirección General de Prisiones.

Cláusula novena. **Caducidad.** El Gobierno podrá declarar la caducidad del presente contrato mediante resolución motivada, en los siguientes casos, además de los previstos en el artículo 254 del Código Contencioso Administrativo:

a) Si el Fondo no entrega los trabajos durante el término previsto en este contrato.

b) Si el avance de los trabajos no fuere satisfactorio, por culpa imputable al Fondo.

c) Si la calidad de las obras que ejecute el Fondo, no fuere aceptada por quien debe realizar la supervisión del presente contrato, y

d) Si, iniciados los trabajos, fueren suspendidos sin causa justificada, por un término de veinte (20) días o más. Ejecutoriada la resolución de caducidad, este contrato quedará definitivamente terminado, se procederá a su liquidación y el Fondo no tendrá derecho a ninguna indemnización, y sólo se le reconocerá el valor de las obras que haya realizado, de acuerdo con las especificaciones contractuales.

Cláusula décima. **Liquidación del contrato.** La liquidación de este contrato se efectuará cuando el Fondo entregue todos los ejemplares de los tomos impresos, a satisfacción del Gobierno, y se hará de conformidad con las disposiciones establecidas por la Oficina de Planeación del Ministerio de Justicia para la fecha en que se efectúe esa diligencia, así como por las demás normas que el Ministerio tenga para tal efecto.

Cláusula decimaprimer. **Validez.** El presente contrato requiere, para su validez, el registro presupuestal en el Ministerio de Hacienda y Crédito Público, la expedición del certificado de reserva de fondos de la Contraloría General de la República y la publicación en el Diario Oficial. Por tratarse de un convenio suscrito entre dos entidades oficiales, está exento de impuestos de timbre y papel sellado y por la misma razón se prescinde de las cláusulas sobre garantías, multas y pena pecuniaria.

Para constancia, se firma en Bogotá, D. E., a los 13 días del mes de mayo de 1974.

El Gobierno, (Fdo.) Jaime Castro, Ministro de Justicia, (Hay un sello).

El Fondo, (Fdo.) Germán París Aya, Gerente, (Hay un sello).